ROLEX

Calibre 5035

Ø 29,75 mm Ht. 6,35 mm Fréquence 32.768 Hz

Calibre de base
Basic calibre
Calibre de base
Grundkaliber
Calibro di base

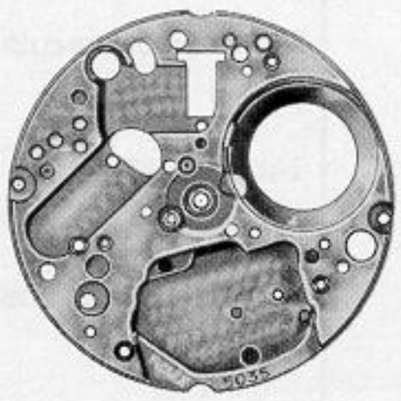
Boîte de fournitures N° 05035

gravé sur le pont supérieur du module
engraved on the upper module bridge
grabado sobre el puente superior de módulo
graviert auf der Oberen Baugruppe Brücke
inciso sul ponte superiore del modulo

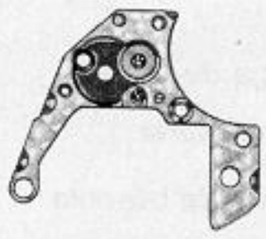
5035

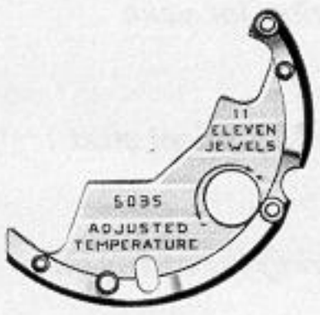
Electronique	Quartz	Calendrier	Seconde au centre	11 pierres
Electronic	*Quartz*	*Calendar*	*Centre Second*	*11 jewels*
Electrónica	Cuarzo	Calendario	Segundero central	11 piedras
Elektronisch	*Quarz*	*Kalender*	*Zentrumsekunde*	*11 Steine*
Elettronica	Quarzo	Calendario	Secondi al centro	11 pietre

1:1

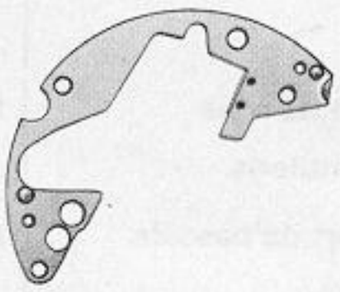

6000

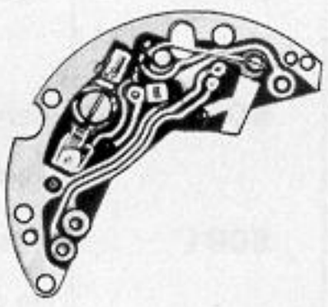
6001


6002



6003


6004


6005

6011

6012

6013

6014

6015

6016

6021

6022

6023

6024

6025

6026

6027

6028

6029

6041

6042

6043

6051

6052

6053

5025*

5037*

5039*

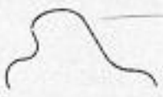
5040*

5041*

5044*

6044

6045


5091*

5092*

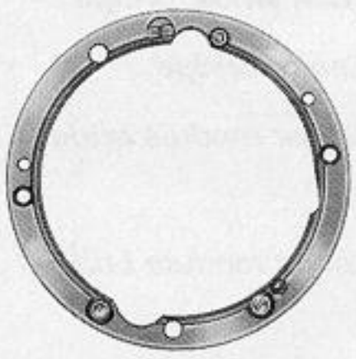
5093*

5094*

5095*

5096*

5097*


5098*

5099-1

5099-2

2:1

54414

55037*

55052*

55053*

55095*

55097*

56000

56001

56002

56005-2

56011-3

56015

95013*

95090

96021

96021-1

96041

* Calibre de base / *Basic calibre* / Calibre de base / *Grundkaliber* / Calibro di base 3035

Calibre 5035

Même pièce calibre	N°	Français	English	Español	Deutsch	Italiano
		– et de bride (pile)	– *and for bridle (battery)*	– y de brida (pila)	– *und für Bügel (Batterie)*	– e della brida (pila)
	56005-2	Vis de module électronique, courte	*Screw for electronic module, short*	Tornillo de módulo electrónico, corto	*Schraube für Elektronik-Baugruppe, kurz*	Vite del modulo elettronico, corta
	56011-3	Vis de connexion du moteur	*Screw for connecting the motor*	Tornillo de conexión del motor	*Schraube zum Anschliessen des Motors*	Vite della connettitura del motore
	56015	Vis de support de pile	*Screw for battery support*	Tornillo de soporte de pila	*Schraube für Batterieträger*	Vite del supporto per la pila
3035	**95013**	Pierre de roues: – moyenne, dessus, dessous – de seconde, dessus	*Jewel for:* – *third wheel, upper, lower* – *second wheel, upper*	Piedra de ruedas: – primera, encima, debajo – de segundos, encima	*Stein für:* – *Kleinbodenrad, oben, unten* – *Sekundenrad, oben*	Pietra dei ruote: – mediana, sopra, sotto – dei secondi, sopra
3035	**95090**	Pierre de bascule de came	*Jewel for cam yoke*	Piedra de báscula de leva	*Stein für Nocken-Wippe*	Pietra della bascula della camma
	96021	Chaton combiné de roue de centre, dessus	*Combined in-setting for centre wheel, upper*	Chatón combinado de rueda de centro, encima	*Kombiniertes Steinfutter für Minutenrad, oben*	Castone combinato per ruota di centro, sopra
	96021-1	Pierre de roue de centre, dessous	*Jewel for centre wheel, lower*	Piedra de rueda de centro, debajo	*Stein für Minutenrad, unten*	Pietra della ruota di centro, sotto
	96041	Pierre d'ancre, dessus-dessous	*Jewel for pallet fork, upper-lower*	Piedra de áncora, encima-debajo	*Stein für Anker, oben-unten*	Pietra d'ancora, sopra-sotto

Calibre 5035

Même pièce calibre	N°	Français	English	Español	Deutsch	Italiano
	6023	Roue de seconde	*Second wheel*	Rueda de segundos	*Sekundenrad*	Ruota dei secondi
	6024	Roue des heures avec double denture	*Hour wheel with double toothing*	Rueda de horas con doble endentado	*Stundenrad mit Doppelzahnung*	Ruota delle ore con doppia dentatura
	6025	Chaussée	*Cannon pinion*	Cañón de minutos	*Minutenrohr*	Pignone calzante
	6026	Roue de minuterie	*Minute wheel*	Rueda de minutería	*Wechselrad*	Ruota della minuteria
	6027	Renvoi	*Setting wheel*	Rueda de transmisión	*Zeigerstellrad*	Rinvio
	6028	Pignon coulant	*Sliding pinion*	Piñón corredizo	*Kupplungstrieb*	Pignone scorrevole
	6029	Pignon de mise à l'heure	*Handsetting pinion*	Piñón de puesta en hora	*Zeigerstelltrieb*	Pignone di messa all'ora
	6041	Ancre	*Pallet fork*	Ancora	*Anker*	Ancora
	6042	Tirette montée	*Setting lever mounted*	Tirete ajustado	*Winkelhebel montiert*	Tiretto montato
	6043	Sautoir de tirette monté	*Jumper for setting lever, mounted*	Muelle flexible de tirete, ajustado	*Raste für Winkel-hebel, montiert*	Scatto del tiretto montato
	6044	Bascule de came	*Yoke for cam*	Báscula de leva	*Wippe für Nocken*	Bascula della camma
	6045	Rivet de bascule de came	*Rivet for cam yoke*	Remache de báscula de leva	*Nockenwippeniet*	Ribattino della bascula della cama
	6051	Goupille de limitation	*Banking pin*	Pasador de limitación	*Begrenzungsstift*	Copiglia di limitazione
	6052	Pied taraudé de pont de rouage	*Tapped foot for train wheel bridge*	Pie terrajado de puente del rodaje	*Gewindebuchse für Räderwerkbrücke*	Piedino filettato del ponte del ruotismo
	6053	Pied taraudé de fixage du moteur	*Tapped foot for fixing the motor*	Pie terrajado de fijación del motor	*Gewindebuchse für Motor*	Piedino filettato di fissaggio del motore
2030	**54414**	Vis de circuit imprimé (moteur)	*Screw for printed circuit (motor)*	Tornillo de circuito impreso (motor)	*Schraube der Zusatz-schaltung (Motor)*	Vite del circuito stampato (motore)
3035	**55037**	Vis de ressort de tirette	*Screw for setting lever spring*	Tornillo de muelle de tirete	*Schraube für Winkelhebelfeder*	Vite della molla del tiretto
3035	**55052**	Vis de cadran	*Screw for dial*	Tornillo de esfera	*Schraube für Zifferblatt*	Vite del quadrante
3035	**55053**	Vis de fixage	*Screw for case*	Tornillo de fijación	*Schraube für Werkbefestigung*	Vite di fissaggio
3035	**55095**	Vis: – de sautoir de tirette – de sautoir de de quantième – et de l'assise de l'indicateur	*Screw:* – *for setting lever jumper* – *for date jumper* – *and for indicator seating*	Tornillo: – de muelle flexible de tirete – de muelle flexible de fecha – y del asiento del indicador	*Schraube:* – *für Winkelhebel-raste* – *für Datumraste* – *und für Auflage der Anzeige*	Vite: – dello scatto del tiretto – dello scatta-data – e d'appoggio dell'indicatore
3035	**55097**	Vis de roue de correcteur	*Screw for corrector wheel*	Tornillo de rueda de corrector	*Schraube für Korrektorrad*	Vite della ruota del correttore
	56000	Jeu de vis	*Set of screws*	Juego de tornillos	*Schrauben-Satz*	Gioco di viti
	56001	Vis de pont de rouage	*Screw for train wheel bridge*	Tornillo de puente de rodaje	*Schraube für Räderwerkbrücke*	Vite del ponte del ruotismo
	56002	Vis: – de pont de centre – de module élec-tronique, longue – de pont supérieur du moteur – de fixage du moteur	*Screw:* – *for centre bridge* – *for electronic module, long* – *for upper motor bridge* – *for fixing the motor*	Tornillo: – de puente de centro – de módulo elec-trónico, largo – de puente superior de motor – de fijación del motor	*Schraube:* – *für Zentrumbrücke* – *für Elektronik-Baugruppe, lang* – *der oberen Motorbrücke* – *zum Befestigen des Motors*	Vite: – del ponte di centro – del modulo elettro-nico, lunga – del ponte superiore del motore – di fissaggio del motore

ROLEX

Calibre 5035

Même pièce calibre	Nº	Français	English	Español	Deutsch	Italiano
3035	**5025**	Tige de mise à l'heure	*Handsetting*	Tija de puesta en hora	*Stellwelle*	Albero di messa all'ora
3035	**5037**	Ressort de tirette	*Setting lever spring*	Muelle de tirete	*Winkelhebelfeder*	Molla del tiretto
3035	**5039**	Bascule de pignon coulant	*Yoke for sliding pinion*	Báscula de piñón corredizo	*Hebel für Kupplungstrieb*	Bascula del pignone scorrevole
3035	**5040**	Tenon de bascule	*Yoke stud*	Espiga de báscula	*Lagerstift für Kupplungshebel*	Tenone della bascula
3035	**5041**	Ressort de bascule	*Spring for yoke*	Muelle de báscula	*Feder für Kupplungshebel*	Molla della bascula
3035	**5044**	Tenon de roue de minuterie	*Minute wheel stud*	Espiga de rueda de minuteria	*Lagerstift für Wechselrad*	Tenone della ruota di minuteria
3035	**5091**	Ressort de bascule de came	*Spring for cam yoke*	Muelle de báscula de leva	*Feder für Nocken-Wippe*	Molla della bascula della camma
3035	**5092**	Tenon de came	*Stud for cam*	Espiga de leva	*Lagerstift für Nocken*	Tenone della camma
3035	**5093**	Ecrou de roue calendrier	*Calendar wheel nut*	Tuerca de rueda calendario	*Mutter für Kalenderrad*	Dado della ruota calendario
3035	**5094**	Roue de quantième	*Date wheel*	Rueda de fecha	*Datumrad*	Ruota del datario
3035	**5095**	Sautoir de quantième	*Date jumper*	Muelle flexible de fecha	*Datumraste*	Scatta-data
3035	**5096**	Correcteur de quantième	*Date corrector*	Corrector de fecha	*Datumkorrektor*	Correttore della data
3035	**5097**	Roue de correcteur	*Corrector wheel*	Rueda de corrector	*Korrektorrad*	Ruota del correttore
3035	**5098**	Assise de l'indicateur de quantième	*Date indicator seating*	Asiento del indicador de fecha	*Auflage für Datumanzeiger*	Appoggio dell'indicatore della data
3035	**5099-1**	Indicateur de quantième, champagne	*Date indicator, champagne*	Indicador de fecha, champañia	*Datumanzeiger, champagne*	Indicatore della data, champagne
3035	**5099-2**	Indicateur de quantième, argenté	*Date indicator, silvered*	Indicador de fecha, plateado	*Datumanzeiger, versilbert*	Indicatore della data, argentato
	6000	Platine	*Main plate*	Platina	*Werkplatte*	Piastra
	6001	Pont de rouage	*Train wheel bridge*	Puente de rodaje	*Räderwerkbrücke*	Ponte del ruotismo
	6002	Pont de centre	*Centre bridge*	Puente de centro	*Zentrumbrücke*	Ponte di centro
	6003	Pont supérieur de module	*Upper module bridge*	Puente superior de módulo	*Obere Baugruppe Brücke*	Ponte superiore del modulo
	6004	Pont inférieur de module	*Lower module bridge*	Puente inferior de módulo	*Untere Baugruppe Brücke*	Ponte inferiore del modulo
	6005	Module électronique	*Electronic module*	Módulo electrónico	*Elektronik-Baugruppe*	Modulo elettronico
	6011	Moteur	*Motor*	Motor	*Motor*	Motore
	6012	Circuit imprimé supplémentaire	*Additional pinted circuit*	Circuito impreso suplementario	*Gedruckte Zusatzschaltung*	Circuito stampato supplementare
	6013	Bride de pile	*Bridle for battery*	Brida de pila	*Bügel für Batterie*	Brida per la pila
	6014	Pile	*Battery*	Pila	*Batterie*	Pila
	6015	Support de pile	*Battery support*	Soporte de pila	*Träger für Batterie*	Supporto per la pila
	6016	Isolateur	*Insulator*	Aislador	*Isolation*	Isolatore
	6021	Roue de centre avec chaussée	*Centre wheel with cannon pinion*	Rueda de centro con cañón de minutos	*Minutenrad mit Minutenrohr*	Ruota di centro con pignone calzante
	6022	Roue moyenne	*Third wheel*	Rueda primera	*Kleinbodenrad*	Ruota mediana

Printed in Switzerland